



**Fachmakler für Transportversicherungen  
broker assicurativo ramo trasporti**

**A. FREI LOGISTICS GmbH**

Bahnhofstr. 30  
39010 GARGAZON (BZ)

Bozen/Bolzano, 18.12.2009

Polizza n. 23215-800-087

**Versicherungsbestätigung für den  
Warentransport (CMR) und zur Bestätigung  
gemäß deutschem Gesetz für den  
Güterverkehr - GüKG § 7a  
Inklusiv Fa. A. FREI Int. Transporte und Fa.  
ALMETRANS Sp.z.o.o!**

Sehr geehrte Damen und Herren,

hiermit bestätigen wir Ihnen, dass Sie, über uns  
die Verkehrshaftungsversicherung im Rahmen  
der Frachtführer-Police abgeschlossen haben.  
Versichert ist der gesamte Fuhrpark Ihrer  
Firma.

Der Deckungsschutz umfasst die Haftung in  
Ihrer Eigenschaft als Frachtführer im nationalen  
und internationalen Straßengüterverkehr.  
Versichert ist neben der Haftung nach CMR –  
8,33 SZR, insbesondere auch die Haftung nach  
deutschem Frachtrecht im Rahmen und im  
Umfang der §§ 407 ff. HGB. Die  
Deckungssummen entsprechen den jeweiligen  
gesetzlichen Richtlinien und Vorschriften.

Das Maximum der Police für die Entschädigung  
der Güterschäden gilt bis zu € 1.500.000,00.

Die Police verlängert sich von Jahr zu Jahr  
automatisch, sofern sie nicht drei Monate vor  
Ablauf per Einschreiben gekündigt wird.  
Nächster Ablauftermin ist der 31.12.2010.

Wir hoffen Ihnen hiermit gedient zu haben und  
verbleiben mit freundlichen Grüßen

Polizza n. 23215-800-087

**Conferma copertura assicurativa per il  
trasporto internazionale di merci su strada  
(CMR) ed al § 7 della legge tedesca concernente  
il trasporto di merci su strada (GüKG §7a)  
Incluso società A. FREI Int. Transporte e  
società ALMETRANS Sp.z.o.o!**

Gentili signore e signori,

confermiamo con la presente che la Vs. società ha  
con noi in essere la copertura assicurativa R.C.  
Vettoriale. L'assicurazione è prestata per l'intero  
parco veicoli.

L'assicurazione copre la responsabilità civile  
derivante nella Sua qualità di vettore esercente  
attività di trasporto di merci su strada sia in ambito  
nazionale che internazionale. La garanzia è  
prestata, oltre che per i rischi della responsabilità  
civile contemplati dalla convenzione CMR - 8,33  
DSP, per i rischi della responsabilità civile  
disciplinati dal Codice Commerciale tedesco, e  
precisamente ai sensi e nei limiti previsti dal  
paragrafo 407 e segg. (HGB). I massimali  
assicurati sono conformi alle disposizioni di legge  
ed alle direttive in materia.

Il massimale previsto in polizza per i danni alle  
merci trasportate ammonta a € 1.500.000,00.

La polizza si prolunga automaticamente di anno in  
anno, se non viene disdetta da una delle parti, con  
raccomandata, tre mesi prima della scadenza.  
Prossima scadenza è il 31.12.2010.

Confidando di esserVi stati utili porgiamo,  
distinti saluti

**asko S.r.l. / asko GmbH**

ppa.

**Manuela Merighi**

Askto GmbH/S.r.l.  
Via Dürer Str. 30  
I-39100 Bolzano (BZ)  
Tel. +39 0471 / 50 13 89  
Fax +39 0471 / 50 13 25  
Mail: i-info@askto24.com

Handelsregister/Reg. Imp.  
Bozen/Bolzano 2000/8621  
Nr. ISVAP 1277/S  
Geschäftsf./Amm. Unico  
Robert Kögl  
P.I. 01744120211

Bank/Banca  
Südtiroler Volksbank/  
Banca Popolare dell'Alto Adige  
IBAN IT78 C05856 11609 06257 1046038  
BIG-SWIFT CODE BPAAIT28062  
BBAN C05856 11609 062571046038

Tochterunternehmen/  
Sedi secondarie  
Telefon  
D/München +49 (0) 89 31 881 48-0  
A/Kufstein +43 (0) 53 72 / 6 24 60  
I/Padova +39 0 49 / 65 06 93

www.askto24.com  
Mail  
info@askto24.com  
a-info@askto24.com  
padova@askto24.com